



No. 12-069732- -00019-0000

Fecha: 2016-03-09 17:02:12 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios 5

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Dirección de Nuevas Creaciones

E. S. D.

xc

Ref: EXPEDIENTE No. 12-069732

Transferencia Patente

Me refiero al oficio No. 00842 notificado en el asunto de la referencia que requiere la presentación de los diferentes poderes de las sociedades que intervinieron en el traspaso de la patente.

Considero que el requerimiento aludido es improcedente en este caso por cuanto las sociedades cedentes y cesionarias, firmaron con anterioridad y por intermedio de las personas autorizadas para tal fin el documento respectivo.

Además en cada documento se certifica sobre la existencia de las sociedades conforme al estado respectivo, domicilio de las mismas y capacidad de las personas para suscribirlo.

Por lo anterior el único documento de poder necesario en este caso es el de la sociedad finalmente cesionaria, en este caso NOVATIS AG, que adjunto al presente escrito.

En consecuencia, pido se ordene la inscripción de las transferencias solicitadas.

Atentamente,

JERÓNIMO CASTILLO BONILLA
C.C. 79.462.057 Bogotá
T.P 104167 C.S. Judicatura

APOSTILLE

(CONVENTION DE LA HAYE DU 5 OCTOBRE 1961)

1. COUNTRY: UNITED STATES OF AMERICA
2. THIS PUBLIC DOCUMENT HAS BEEN SIGNED BY:
MAUREEN C MCGEE
3. ACTING IN THE CAPACITY OF:
NOTARY PUBLIC OF NEW JERSEY
4. BEARS THE SEAL/STAMP OF:
MAUREEN C MCGEE, NOTARY

CERTIFIED

5. AT TRENTON, NEW JERSEY
6. THE 16TH DAY OF NOVEMBER 2015
7. BY: Ford M Scudder
Acting State Treasurer
8. NO: A564493
9. SEAL/STAMP:
10. SIGNATURE



Ford M Scudder

Certificate Number: 137645228

Verify this certificate at
https://www1.state.nj.us/TYTR_StandingCert/JSP/Verify_Cert.jsp

COLOMBIA

LAW OFFICES
PEDRO CASTILLO PINEDA & ASSOCIATES
P.O. BOX 48362
Bogotá, Colombia / South America

IMPORTANT NOTE

The lodging of this GENERAL POWER with the Patent Office obviates the need of presenting special powers with each individual trade mark application.

FOR PATENTS AND TRADE MARKS IN

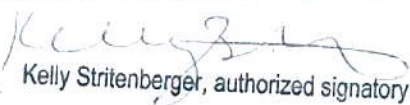
	Poder General	General Power of Attorney
1 Applicant's name	(1) Novartis AG	(1) Novartis AG
2 Applicant's address	domiciliado en (2) Lichtstrasse 35, 4056 Basel, Switzerland	domiciled in (2)Lichtstrasse 35, 4056 Basel, Switzerland

nombra al Dr. JERONIMO CASTILLO BONILLA y/o Dra. XIMENA BONILLA PEREIRA, y/o Dr. ALVARO CASTILLO GRAU, Calle 93A N° 14-17 Oficina 311 en Bogotá, Colombia, como sus representantes con poder especial, amplio y suficiente, para recabar de las oficinas y autoridades Colombianas, administrativas, judiciales o de policía, en primera o segunda instancia, la obtención de Patentes de Invención, Registro de Marcas, de Modelos y de Dibujos Industriales, de Nombres Comerciales y Enseñas, Lemas Comerciales y Denominaciones de Origen, lo mismo que trasposos, extensiones, renovaciones, cambios de nombre, registro de licencias de explotación y registro de licencias de uso referentes a tales actuaciones, cancelación de Registros de marca, a cuyo efecto les faculta para dar ante dichas autoridades todos los pasos necesarios al objeto indicado, elevar solicitudes, formular descripciones, enmiendas, protestas, declaraciones, apelaciones y reclamos, solicitar la aplicación de medidas cautelares; solicitar la nulidad de Patentes de Invención, modelos de utilidad, diseños industriales, así como la de registros de marcas ante la autoridad nacional competente; aceptar en nuestro nombre y representación la Cesión de derechos de invención y de patente de invención que se nos haga por cualquier persona, abonar todos los impuestos, cuotas y pagos determinados por la ley, recibir todos los documentos y valores dando el descargo respectivo, llenar cualesquiera otros requisitos, desistir y tomar en fin todas las medidas que creyeran conducentes al resguardo de nuestros intereses y en caso de presentarse oposiciones y/o observaciones para que intervengan como demandantes o como demandados, con todas las demás facultades necesarias, así como iniciar y tramitar procesos jurisdiccionales relativos a competencia desleal. Este poder comprende además las facultades de recibir, desistir, transigir, comprometer, sustituir, revocar sustituciones, conciliar, recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales.

hereby appoint, JERONIMO CASTILLO BONILLA and/or XIMENA BONILLA PEREIRA, and/or ALVARO CASTILLO GRAU, Calle 93A N° 14-17 Office 311 en Bogotá, Colombia, as our representatives with special, ample and sufficient power to obtain from the offices and Colombian authorities, administrative, judicial and police, in first or in second instance, Privileged Patents of invention, Registration of Trade Marks, of Models and Industrial Drawings, of Commercial Names and ensigns, Commercial slogans and Origin Denominations as well as assignments, extensions, renewals, changes of name, registration of license of exploitation and of license of use referred to said actions, Cancellation Actions against trademark Registrations, who are empowered to take before said authorities all of the necessary steps for the purposes indicated, to file applications, to formulate descriptions, corrections, protests, declarations, appeals, and claims, apply for precautionary measures; apply for the nullity of Patent Inventions, Utility Models, Industrial Designs, as well as for Trademark Registrations before the competent national authority; to accept on our behalf and representation the assignment of rights of inventions and titles of invention that may be done to us by any person, to pay all taxes, quotas and payments prescribed by law, to receive all the documents and proceeds giving the respective acquittance or receipt, to fulfill any other requisites to desist and take in fact any other measures that may be deemed conducive to the safeguard of our interests, and in case that oppositions and/or observations are presented to intervene as complainant and defendant, with all necessary legal faculties, as well as to file jurisdictional processes related to disloyal competition. This power of attorney includes the faculties to receive, desist, compromise, transact substitute it in all or in part, to revoke substitutions, to conciliate, to receive notifications and to appoint extra-judicial or judicial attorneys.

The Applicant's signature must be attested by a Notary Public through the NOTARIAL CERTIFICATE: In the "(Individual)", when the signer is a natural person; and in the "(Corporations)", when is a legal one. The Notary's signatures must then be legalized by a Colombian Consular Officer. La firma del solicitante debe ser atestada por un Notario Público por medio de la DECLARACIÓN NOTARIAL: en la "(Individual)", cuando el firmante es una persona natural; y en la de "(Sociedades)" cuando es una persona jurídica. La firma del Notario deberá ser legalizada por el Consulado Colombiano.

This Power of attorney is restricted to the patents mentioned in attached schedule.

3 Date	Dado y firmado en (3).....	Given and signed in (3)..... <u>US, USA</u> <u>23 October 2015</u>
4 Applicant's signature	4)Signature (s)  Sherri Rose, authorized signatory  Kelly Stritenberger, authorized signatory	

A los días del mes de
compareció y/o comparecieron

quien (es) doy fe de conocer y me consta que es (son) la(s) persona(s) descrita(s) y firmante(s) del documento que precede, declarando ante mi que otorga(n) el mismo para los fines y propósitos que en él se expresan.

.....

El suscrito Notario Certifica: que la firma que antecede y dice
es auténtica; que el signatario desempeña actualmente el cargo de
de, **Novartis AG**

y actualmente existe y esta organizada de acuerdo a las leyes de Switzerland

Dado y firmado en

.....

On this day of of
 personally appeared before me

to me known, and known to me to be the person(s) described in and who executed the foregoing document, and he (they) duly acknowledged to me that he (they) executed same for the uses and purposes therein expressed.

```

.....

```

The undersigned Notary Public certifies: that the preceding signature reading Sherril Rose and
Heidi St. Laurent
is authentic; that the signer at present fills the post of

and that he is empowered to grant this power; and that said company is domiciled in Lichtstrasse 35, 4056 Basel, Switzerland

All the foregoing facts are known to the Notary due to his having examined the respective documents to which he, the Notary attests..

Given and signed in

Mauro P. in Lee

Notary Public.

(With Consular legalization)

MAUREEN C. McGEE
NOTARY PUBLIC
STATE OF NEW JERSEY
My Commission Expires Jan. 23, 2020

Schedule

Country	Application Number	IP Grant Number
Colombia	99-001037	27775
Colombia	03-051479A	701
Colombia	10150410	2570
Colombia	12069732	5526
Colombia	02106752	432
Colombia	02106752A	223
Colombia	04115481	400